

NOTDIENSTE

NOTRUF

**Polizei:** Tel. 110  
**Feuerwehr/Rettungsdienst:** Tel. 112  
**Krankentransporte Region Hannover:** Tel. (0511) 1 92 22  
**Polizeikommissariat Mellendorf:** Tel. (05130) 97 70  
**Ärzte-Notdienst:** bundesweite Rufnummer 116 117  
**Giftinformationszentrum-Nord:** Tel. (0551) 1 92 40  
**Zahnärztl. Notdienst:** Tel. (0511) 31 10 31  
**Tierärztl. Notdienst:** 13./14.7.: Fachzentrum für Kleintiermedizin, Bayernstraße 17, Langenhagen, Tel. (0511) 51 52 78 40

APOTHEKEN

**Bereitschaftsdienst von 8.30 bis 8.30 Uhr des Folgetages:**  
► **Sa., 13.7.:** Ahorn-Apotheke, Scherenbosteler Straße 7, Wedemark-Bissendorf, Tel. (05130) 77 95  
► **So., 14.7.:** Heide-Apotheke, Heidestraße 2, Langenhagen, Tel. (0511) 78 93 34  
► **Mo., 15.7.:** Markt-Apotheke, Ostpassage (Haus am Markt), Langenhagen, Tel. (0511) 73 53 21  
► **Di., 16.7.:** Rats-Apotheke, Hellen-dorfer-Kirchweg 14, Wedemark-Mellendorf, Tel. (05130) 4 00 57  
► **Mi., 17.7.:** Elzer-Apotheke, Wals-roder Straße 20, Wedemark-Elze, Tel. (05130) 37 66 190  
► **Do., 18.7.:** Oliven Apotheke Krähenwinkel, Eichstraße 5, Langen-hagen, Tel. (0511) 77 67 73  
► **Fr., 19.7.:** Elisabeth-Apotheke, Walsroder Straße 125, Lagenhagen, Tel. (0511) 73 23 28

RAT UND HILFE

**Kinderärztliche Notfall-ambulanz auf der Bult:** Tel. (0511) 81 15-33 00  
**Gemeindeverwaltung Wedemark:** Tel. (05130) 5 81-0  
**Bauhof nach Dienstschluss:** Mo. bis Fr. bis 22 Uhr, Sa., So., Feiertag 7-22 Uhr, Tel. (0172) 4 39 79 21  
**Störung bei Abwasserbeseitigung:** Tel. (01520) 9 38 68 70  
**Störungs-Nr. Avacon AG:**  
**Strom:** Tel. (0800) 0 28 22 66  
**Gas:** Tel. (0800) 4 28 22 66  
**Wasserverband Garbsen-Neustadt:** Tel. (05137) 8 79 90  
**Wasserverband Nordhannover:** Tel. (05139) 80 78-0  
**Kinder- und Jugendtelefon:** (Freecall) Tel. (0800) 1 11 03 33  
**Deutscher Kinderschutzbund Ortsverband Wedemark:** Tel. (05130) 37 74 07

GOTTESDIENSTE

- **Ev.-luth. Kirchengemeinde St. Georg, Mellendorf,** So., 14.7., 11.11 Uhr: Sommerkirche in Bissen-dorf (mit Taufen), P. Bastian König; 17 Uhr: „Bibelteilen“ in Elze, Präd. Petra Klabunde
- **Kath. Kirchengem. Wedemark St. Maria Immaculata,** So., 14.7., 11 Uhr: Heilige Messe
- **Ev.-luth. St.-Michaelis-Ge-meinde Bissendorf,** So., 14.7., 11.11 Uhr: Sommerkirche in Bissen-dorf (mit Taufen), P. Bastian König; 17 Uhr: „Bibelteilen“ in Elze, Präd. Petra Klabunde
- **Christliche Gemeinde Bissen-dorf, Langer Acker 6,** So., 14.7., 10 Uhr: Gottesdienst
- **Ev.-luth. St. Martini-Gemeinde Brelingen,** So., 14.7., 11.11 Uhr: Sommerkirche in Bissendorf (mit Taufen), P. Bastian König; 17 Uhr: „Bibelteilen“ in Elze, Präd. Petra Klabunde
- **Ev.-luth. Auferstehungs-Kirchengemeinde Elze-Benne-mühlen,** So., 14.7., 11.11 Uhr: Sommerkirche in Bissendorf (mit Taufen), P. Bastian König; 17 Uhr: „Bibelteilen“ in Elze, Präd. Petra Klabunde
- **Ev.-luth. Kirchengemeinde Helstorf-Abbensen,** So, 14.7., 11 Uhr: Kirche in Helstorf

**Weisser Ring:** Hilfe für Kriminalitätsopter Tel. (05101) 5 82 42  
**Ophelia Beratungszentrum für Frauen und Mädchen mit Ge-walterfahrung e.V.:** Kastanienallee 10, 30851 Langen-hagen, Tel. (0511) 7 24 05 05, Öffnungszeiten: Mo. bis Do. von 9-16 Uhr, Fr. 9-12 Uhr.  
**Beratungsstelle gegen sexuellen Missbrauch von Kindern und Jugendlichen:** Region Hannover Tel. (0511) 61 62-21 60  
**Elternschule:** Beratung, Austausch und Schulung für Eltern, Kostenfreie Sprechstunde Mo. 10-12 Uhr, Tel. (05130) 5 86 44 41  
**Lebensberatungsstelle Burgwedel, Isernhagen und Wedemark:** Tel. (05139) 89 28 28  
**Lebensberatungsstelle Langen-hagen:** Tel. (0511) 72 38 04  
**Hospizverein Langenhagen e.V.:** Langenhagen, Walsroder Straße 65, Tel. (0511) 9 40 21 22, info@hospiz-langenhagen.de  
**Ambulanter Hospizdienst Burgwedel – Isernhagen – Wedemark:** Burgwedel, Auf dem Amtshof 3, Tel. (05139) 9 70 34 31  
**Senioren- und Pflegestützpunkt Nord:** Ostpassage 11, 30853 Langenhagen, SPN.Nord@region-hannover.de, Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 8.15-12 Uhr, Mo. 13-16 Uhr, Do. 15-18 Uhr, Tel. (0511) 70 02 01 20  
**Suchtberatung:** Freie Selbsthilfegruppe Bissendorf bei Alkohol- und Suchtkrankheiten, Mo. 19-21 Uhr, Nebenräume MZW Halle, Tel. (05130) 95 40 25 oder Tel. (05139) 71 89  
**Anonyme Alkoholiker:** Kontakttelefon (05130) 92 55 69  
**Psychosozialer/Psychiatrischer Krisendienst in der Region und der Landeshauptstadt:** Podbielskistraße 168, Fr. 15-20 Uhr, Wochenende/Feiertage 12-20 Uhr, Tel. (0511) 30 03 34 70  
**Sozialpsychiatrische Beratungs-stelle für Kinder, Jugendliche und deren Familien der Region Hannover:** Mo. bis Do. 9-15 Uhr, Fr. 9-12.30 Uhr, E-Mail: beratungsstelle.kjp@region-hannover.de, Tel. (0511) 61 62 65 35  
**Ärztlicher Notdienst für Soldaten:** Sanitätszentrum Hannover, Tel. (0511) 67 83-35 12  
**Jobcenter f. d. Wedemark** Großburgwedel, Rathausplatz 3, Tel. (05139) 99 42-0

# Theateraufführung mit Hindernissen

Schwarmstedter Grundschüler retteten Märchenwald

**SCHWARMSTEDT.** Fast wäre er ins Wasser gefallen, einer der Höhepunkte des Schuljahres an der Wilhelm-Röpke-Grundschule Schwarmstedt. Doch dann wendete sich wie in dem Theaterstück selbst am Ende noch alles zum Guten und zur Freude von Akteuren und Zuschauern konnte der Märchenwald gerettet werden. Als sich am Aufführungstag ein Hauptdarsteller nach dem anderen krank meldete, wurden die Verantwortlichen der Theater-AG im Ganzttag, Gabi Edel und Anke Beck, immer nervöser und waren kurz davor, alles abzusagen. Nach eingehenden Beratungen mit ihren Unterstützern Olessja Gejdt und Leon Edel sowie der Schulleitung entschieden sie sich jedoch schließlich für eine Aufführung mit Hindernissen. Schnell wurden Kinder gesucht, die gut lesen können, Kostüme improvisiert und dann startete auch schon die Generalprobe vor den mehr als 200 Mitschülerinnen und Mitschülern die in gespannter Erwartung mucksmäuschenstill in der Mensa saßen. Der Märchenwald hat seit langem mit sinkenden Besucherzahlen zu kämpfen – wer interessiert sich schon noch für Märchen? - und das könnte zur Folge haben, nicht wie der stets müde Assistent des Direktors, Schröder



**Der Stadtrat (Tamme, rechts) durchschaute den Direktor des Märchenwaldes (Ella, Mitte) und seinen Assistenten Schröder (Leria, links), erteilte ihnen einen Denkkzettel, ohne aber den Park zu schließen.**

Foto: Ruth Hildebrandt

(Leria) hofft: "Dass wir nicht von lärmenden Kindern und meckernden Eltern gestört werden, und ganz in Ruhe ein herrliches Nickerchen machen können", sondern wie der Golf spielende Direktor (Ella) erklärt: "Dann ist es vorbei mit dem schönen Leben ....und hier wird ein Parkhaus oder Bürogebäude ...hingesetzt." Dazu kommt es zwar nicht, aber mit dem schönen Leben ist es zumindest für den Direktor und Schröder dann doch vorbei. Dem Stadtrat gefallen die „mechanisierten, fast wie lebendig wirkenden Märchenfiguren“, die er durch Zufall dabei beobachtet, wie sie tanzen statt

sich als Wachfiguren zu präsentieren, so gut, dass er sein Büro in den Freizeitpark verlegt. Schröder und der Direktor bekommen dafür zusätzliche Aufgaben anderer Bereiche. Ein Schelm, wer Böses dabei denkt. Ähnlichkeiten mit dem wirklichen Leben sind rein zufällig....Das gilt auch für die zahlreichen Dialoge der Märchenwaldbewohner, die gespickt sind mit Anspielungen wie: "Ich möchte noch einmal darauf hinweisen, dass es hier um einen Bildungsauftrag geht...", oder: "...nicht nur um das optische Erscheinungsbild und den Unterhaltungswert, sondern vor allen Dingen um die Vermittlung von

# Sommerfest in Elze

Geselliger Nachmittag mit musikalischer Begleitung

**ELZE.** Seit 2012 findet in Elze regelmäßig ein Sommerfest statt. Dieses wird vom Dorfbild Elze e.V. gemeinsam mit dem Deutschen Roten Kreuz e.V. organisiert. In diesem Jahr findet das Sommerfest am Samstag, 27. Juli, wie gewohnt hinter der alten Schule, Poststraße 8, statt. Beginn ist um 14.30 Uhr mit einer Kaffeetafel. Der selbstgebackene Kuchen wird hierbei vom DRK gestellt. Ab 15 Uhr geht es etwas deftiger weiter. Neben Grillgut und verschiedenen alkoholischen sowie nichtalkoholischen Getränken werden Weißwein und eine Käseauswahl gereicht. Alles zum Selbstkostenpreis. Für musikalische



**Das Sommerfest in Elze findet am 27. Juli hinter der alten Schule statt.**

Foto: privat

sche Begleitung des geselligen Nachmittags ist gesorgt. Die Or-

ganisatoren freuen sich über eine große Teilnehmerzahl.

AUF EIN WORT

# Auf den Begriff gebracht

Ich habe ein Faible für Psychologie. Genauer gesagt für psychologische Begriffe. Für solche, die ein Phänomen beschreiben. Verhaltensweisen, die mir etwas über mich und das menschliche Zusammenleben aufschlüsseln. Begriffe, die zu einem tieferen Verstehen führen. Er weiß, dass er der Umwelt schadet, wenn er die drei Kilometer mit dem Auto fährt und doch tut er es aus Bequemlichkeit. Immer, wenn sie aus ihren Joggingsschuhen steigt, fühlt sie sich wunderbar, doch muss sie sich von ihrer Laufpartnerin fast schon zwingen lassen, ehe sie sich auf den Weg macht. Er sieht sein Lebensglück in der Familie, schiebt aber schon die zehnte Überstunde diese Woche. Noch vor zwei Stunden hat sie mit ihrer Tochter die Kuh auf der Weide gestreichelt und sie für „süß und schön“ befunden. Jetzt sitzt sie im Restaurant und



**Dr. Bastian König.**

Foto: privat

beißt in ihr medium-rare gebratenes Steak. Mentale Widersprüche – Kognitive Dissonanz. Das Denken widerspricht den Handlungen. Ich suche nach Ausreden, um mein Verhalten zu rechtfertigen und bin gestresst. Vielleicht ist mir das zunächst gar nicht bewusst. Kognitive Dissonanz. Der Begriff lädt ein, mich genauer zu beob-

achten. Hinzuschauen, wenn ich es besser weiß und doch das Gegenteil tue. Damit ist zunächst keine Wertung verbunden. Die Psychologie sagt vielmehr: Dieses Gefühl kennen viele Menschen, wenn nicht alle. Durch den Begriff kann ich mich aber dazu verhalten. Bewusst meine kleinen Trickserien und Rechtfertigungen wahrnehmen. Das Spektrum reicht von basalen Ernährungsgewohnheiten, über Selbstmanipulation auf der Arbeit und im Freundeskreis bis hin zu gesellschaftlichen Fragen. Wo ist die Grenze meiner Toleranz? Wo schlägt mein Egoismus im Handeln meinen Altruismus im Kopf? So beobachte ich mich mit diesem Begriff selbst, nehme mich unter die Lupe. Es ist spannend, was man da so findet. Ich lade Sie ein: Probieren Sie es doch einmal aus.  
**Dr. Bastian König, Pastor in der Wedemark**

# Danke sagen

► kann man auch mit einer Anzeige in dieser Zeitung



Geschichte, Kultur und innerer Werte."

Es war in jedem Fall gute Unterhaltung mit humorvoll verpackter Gesellschaftskritik und die 24 Rollen von den Kindern toll gespielt. Neben den schon genannten Hauptpersonen sollen hier noch einmal die kurzfristig eingesprungenen Darsteller erwähnt werden, insbesondere Tom und Elisabeth, die umfangreiche Textpassagen bravourös bewältigten. Genossen haben die Vorstellung neben Eltern und Angehörigen der jungen Schauspieler auch etliche Bewohner eines Seniorenheims, die als Dankeschön für ihre Osteraktion eingeladen waren und mit Schnittchen und Getränken bewirtet wurden.

# Teilnahme am Kreisschützenfest

**SCHWARMSTEDT.** Am Sonntag, 25. August, findet in Hülsen das Kreisschützenfest statt. Um in einer repräsentativen Stärke auftreten zu können, bittet der Vorstand des Schützenvereins Schwarmstedt seine Mitglieder an diesem Tag um eine rege Teilnahme. Um Anmeldung wird gebeten bei Nils-Henrik Stöver telefonisch oder per WhatsApp unter (0176) 69846901 oder via E-Mail über info@schuetzenverein-schwarmstedt.de.

IMPRESSUM  
EXTRA Verlagsgesellschaft mbH

**ECHO**  
LANGENHAGENER  
**ECHO**  
WEDEMARK  
**ECHO**  
SCHWARMSTEDTER  
**ECHO**  
ELZE

**Erscheinungsweise:**  
wöchentlich sonnabends

**Verantwortlich für den Anzeigenteil:**  
Patrick Bludau

**Redaktion:**  
Redaktionsleitung: Lars Mietzner  
Redaktion Langenhagen,  
Wedemark und Schwarmstedt:  
Oliver Krebs (ok)

**E-Mail:**  
redaktion@langenhagener-echo.de  
redaktion@wedemark-echo.de

Weder wird für Satzfehler im Anzeigen- oder Textteil Haftung übernommen noch für eingesandte Artikel oder Fotos. Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen vor.

**Zustellung:**  
WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH,  
August-Madsack-Straße 1, 30559 Hannover

Unter [www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de) können Sie uns ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben.

**z.Zt. gültige Preislste unter mediadaten.online**

**verteilte Auflage: 49.700 Exemplare**

**Redaktions- und Anzeigenschluss:**  
**jeweils Mittwoch 16 Uhr**

**Verlagsanschrift:**  
30853 Langenhagen, Marktplatz 5 im CCL  
E-Mail: [service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)  
[service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)  
Telefon: (0511) 973 66 35

**ADA**  
Aufgabenkontrolle der Anzeigenblätter

**BVDA**  
Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter

**Druck:**  
Schweiger & Pick Verlag, Celle

Wir weisen darauf hin, dass die von uns gestalteten und gesetzten Anzeigen und Texte nur mit Genehmigung für andere Druckzeugnisse (auch auszugsweise) nachgedruckt oder reproduziert werden dürfen.

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis  
» bitte keine kostenlosen Zeitungen «  
an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal [www.werbung-im-Briefkasten.de](http://www.werbung-im-Briefkasten.de)

3386201\_002624